



VERIFICATION OF TRANSLATION

US PATENT APPLICATION NO. 10/749 291

I, Dr. Ernst IRNIGER, c/o Troesch Scheidegger Werner AG, Schwänenmos 14,
CH-8126 Zumikon, am the translator of the document attached and I state that the following
is a true translation to the best of my knowledge and belief.

Signature of translator

Dr. Ernst Irniger.....

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Dr. Ernst Irniger". It is written over a dotted line and includes a large, stylized initial "D".

Dated

Zumikon, March 18, 2004

Hydrophobic coating of individual components of hearing aid devices

The present invention refers to a process for the sealing of smallest crevices, chinks and/or openings in walls of 5 housings against penetration of fluids, the use of the process, housings of electrical or electronic devices having crevices, capillaries, chinks, openings and the same which have to be sealed against penetration of fluids, but not against penetration of gases as well as a battery 10 compartment of a hearing aid device.

In particular with medical devices which are worn on the human body, there exists the danger that under the influence of humidity, perspiration, etc. certain parts and components of the device may corrode and not operate 15 properly anymore. Especially penetration of fluids and perspiration into hearing aid devices may cause corrosion e.g. of the battery and in certain cases may cause disturbances of the electronic as well as of the electro-acoustical transducer. Correspondingly, various processes 20 are described to make hearing aid devices more resistant against penetration of fluids.

In the DE 19502994A1 a watertight hearing aid device is described in which the characteristic of water tightness is achieved by complicated constructive measures such as 25 gaskets and membranes. The DE 3834316C1 describes a completely watertight hearing aid device but does not show, compared to the patent application mentioned before, in detail how the water tightness is achieved but lays more stress on describing in detail the design of watertight

operating elements. Again, in the JP 11069498, the US 5249234A and the US 6510230B2 various approaches are described to protect HdO-devices by using a protection envelope against the penetration of humidity. This
5 protection envelope contains, according to the design, also materials to absorb perspiration or humidity.

In the US 2002/0181725A1 a condenser-microphone with a hydrophobic membrane is described to prevent the sticking together with the backplate and also various methods how
10 the hydrophobic characteristic can be achieved.

The US 2002/100605A1 describes a hydrophobic coating for housings of electrical devices, in particular in relation to over-voltage conductors. Again, in further documents hydrophobic coatings of substrates are described, such as
15 polymers, wood, concrete, etc., for which the above mentioned problem is no topic.

In particular medical devices which are worn on the human body, such as pulse frequency measuring devices, invasive detecting sensors for blood characteristics, such as
20 oximetry-sensors, heart frequency measuring devices, hearing aid devices and the same are usually complicated devices which consist out of a plurality of individual mechanical or electronic components which are produced by using various processes and are finally assembled. Due to
25 the mechanical tolerances of the injection moulding, plastic parts which in most cases are used for housings, battery compartment covers, switches and the same, microscopic capillary crevices can always accrue between

the individual components also at the assembled status of the devices.

As most of these medical devices, such as e.g. hearing aid devices, are operated with zinc-air-batteries, it is not
5 possible to close the device hermetically, as the battery needs a constant supply of oxygen to maintain the operation voltage: Of course, this requirement is also possible for other electronic or electrical components which need certain aeration. The consequence is that a complete
10 impermeability, as it is described partly in the state of the art, is not suitable. Also complicated mechanical constructions with the use of gaskets and porous membranes, as they are known out of the state of the art, are not appropriate and make medical devices usually bigger and
15 more expensive.

It is very difficult to envisage the influence of capillary crevices by designing a hearing aid device or generally of a smallest medical device. But as mechanical constructions for preventing penetration of liquids at existing device
20 designs are not any more possible without any difficulties, it is a subject of the present invention to make medical devices, as in particular smallest devices and hearing aid devices, permeable without the need of changing the design. It is also essential that at the complete sealing against
25 penetration of humidity still a certain permeability of gas is present within the capillary crevices.

With the development of hearing aid devices and the same, the trend is going more and more into the direction of modular components which can be combined for constructions

of different devices. To reduce working hours and costs and the improvement of reproducibility, also for so called in-the-ear hearing aid devices, an improved modularity is aspired. The inherent problems with modular systems are the
5 mentioned capillary crevices which may accrue at the assembling of the individual modules to a device. Through these capillaries the penetration of fluids into the hearing aid device is accelerated.

Finally, the possibility fails to produce the hearing aid
10 device out of a water repellent hydrophobic material which could reduce the wettability and therefore the penetration of fluids through capillary crevices fails, as it would not change anything about the fact that such materials like Teflon can neither be processed by ordinary processes, nor
15 the mechanical and aesthetic criteria may be achieved.

To solve the above mentioned problem according to the present invention, it is proposed to protect individual components or areas of a casing wall of an electrical or electronic device, such as in particular a medical device,
20 by specific hydrophobic coating in the area of the mentioned capillary crevices, chinks and the same against the penetration of a fluid, as the hydrophobic coating (hydrophobisation) of the individual components or housing areas is reducing the surface energy of the material. As a
25 consequence, the liquid droplets, such as water, perspiration and the like, cannot spread on the surface of the component or housing areas but will contract with a higher contact angle, as it is shown in Figs. 1a, 1b and 2. Therefore, it is more difficult for a liquid droplet to

penetrate the interior of the medical device through the capillary crevices, such as e.g. a hearing aid device. However, the capillary crevices or chinks remain gas permeable and there are no seals arranged, so that the
5 above mentioned gas exchange with the environment is guaranteed, such as e.g. the oxygen supply of zinc-air-batteries.

The invention will now be explained in more detail based on design examples and with reference to the attached drawings
10 in which:

Figs. 1a & 1b show the influence of a hydrophobic coating on the wettability of the coated surface or the contact angle of water on the surface;

Fig. 2 is a cross-section view of a capillary opening or a chink within a wall of a casing like e.g. of a hearing aid device and
15

Figs. 3 & 4 show each in a cross-section view an example of a battery case within a hearing aid device.

20 Fig. 1a shows the contact angle of water on an untreated or uncoated surface 3, as e.g. of a polymer, which is used for components of hearing aid devices. Exemplary used polymers are e.g. polyamide, ABS, etc.. The contact angle, according to Fig. 1a is substantially below 80°C.

25 By applying a hydrophobic coating on the surface 5, the contact angle can be increased substantially, as e.g. above 100°, which is equivalent to the wettability of Teflon.

In Fig. 2 schematically in cross-section view, a capillary crevice 11 is shown, as it can be shaped within a wall 7 of the casing of a hearing aid device. The comparison of the two Figs. 1a and 1b shows clearly that a water droplet,
5 according to Fig. 1a, can penetrate easily through the capillary 11, while the water droplet, according to Fig. 1b, remains on the surface on the wall of the casing, as the penetration through the capillary 11 is impossible. But as there are no sealing means, such as e.g. a rubber seal
10 and the like within the capillary, the gas permeability nevertheless can be maintained.

By means of the two Figs. 3 and 4, concrete examples are to be shown which describe components, such as battery compartments of a hearing aid device which has to be
15 sealed, according to the subject of the present invention.

Fig. 3 shows in cross-section view the area of a battery compartment of a known hearing aid device which is sealed against penetration of a liquid. It is essential that all parts of the casing which are arranged in the area of the
20 battery compartment 19 are provided with a hydrophobic coating. These parts are the battery cover 13, the mentioned battery compartment 19, the casing 23, as well as the function switch 21.

The individual components are coated after their
25 manufacturing or delivering and prior to the assembling into a hearing aid device. For a casing, such as e.g. shown in Fig. 3, the consequence is e.g. that after the injection moulding it first has to be cleaned, and then pre-treated,

if necessary, so that afterwards it can be coated hydrophobically by a process as will be described later on.

Which components of a specific hearing aid device design have to be coated to achieve a most effective protection
5 against the penetration of a liquid, has to be evaluated for each hearing aid device individually. Basically, various components have to be coated to achieve a hydrophobisation on all sides of a capillary system, as described e.g. with reference to Fig. 3.

10 Fig. 4 shows a further design of a battery compartment of a hearing aid device and again those parts or components of the casing of the device are to be designated which have to be provided with a hydrophobic coating. These parts are e.g. a function- or pushbutton 21, the battery cover 33, as
15 well as a frame 35.

Unlike the various above mentioned solutions to make devices impermeable against penetration of liquids in the present invention, a protection against liquid penetration is achieved by a selective surface treatment of individual
20 components of an electrical or electronic device, such as e.g. of individual components of a hearing aid device. The process to be used to apply a hydrophobic coating on the components is of secondary importance for the present invention, as a plurality of suitable processes is known
25 out of the state of the art. Following, some processes should be mentioned as examples for the better understanding of the present invention.

Basically, chemical and physical coating processes are suitable. Known are e.g. coatings by using so called Sol-

Gel processes. These processes are known from the chemical nanotechnology. The surface is coated with hydrophobic nano-particles which are included within a polymer network. The coatings are composite materials (nano-composites) with
5 organic and inorganic components which are produced by using Sol-Gel processes. The coating is applied by using simple dipping- or spraying processes followed by a hardening process. In principal, all those coatings can be applied to all kind of materials which can withstand the
10 necessary temperatures for the hardening process. For the most materials which are used for the production of hearing aid devices, coatings by using Sol-Gel processes are possible. By selecting the individual chemical components, the properties of the surface can be adjusted and the
15 hydrophobic or also the anti-microbial effect can be achieved, as e.g. described within the WO 03/094574.

The advantage of this coating lies in the simple handling and the low operating expenditure that is needed.

Nano-particles with hydrophobic and oleophobic properties
20 and their application are also described e.g. within the DE 10051182A1, DE 19544763A1 or DE 19948336A1. Further processes for hydrophobic coatings on polymer surfaces can be found within the US 2002/0192385A1 or the DE 10106213A1.

Of course, also further chemical processes are known for
25 hydrophobic coatings such as e.g. by using coatings made out of hydrated silanes (hydro-silicones), fluorine containing poly-condensate coatings, etc..

Besides chemical processes also physical processes, as e.g. coatings by using plasma processes, are suitable.

The coating is applied by using low temperature plasma evaporation processes. Within the same production step, the surface is cleaned and activated (e.g. by using an oxygen plasma) and afterwards coated. With the coating, either a
5 compact polymer coating made out of a fluorine containing polymer is applied to the component, or a hydrophobic molecule is attached directly to the plastics of the component.

The advantages of the present invention are the following:

- 10 Due to the hydrophobic coatings, e.g. in the area of a battery compartment, the vulnerability to corrosion within an electronic smallest device, such as e.g. a medical device, as in particular a hearing aid device, can be reduced by preventing the liquid to enter or can even be
15 excluded completely.

The inventive process can be applied to products which already have been introduced on the market. The improvement of resistance against liquid penetration is even possible without the change of the design. A device can be equipped
20 while in operation with components which are coated with a hydrophobic coating.

- The intervals between maintenance operations due to contamination or corrosion can be expanded, which means the device does have longer life time durability.
25 At modular electronic devices, such as medical devices or hearing aid devices with many capillary crevices, the reduction or the prevention of water entrance is possible. As a consequence, complex mechanical sealing is not

necessary anymore and the devices can be built in a smaller and less costly manner.